

## RESOLUCIÓN No. R2017.140

**UNA RESOLUCIÓN DEL CONCEJO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE TEMPE, ARIZONA, QUE ORDENA REALIZAR ELECCIONES ESPECIALES EL 13 DE MARZO DE 2018, PARA LOS ELECTORES ELEGIBLES DE LA CIUDAD, CON EL PROPÓSITO DE DETERMINAR UNA ENMIENDA A LOS ESTATUTOS DE TEMPE, AGREGANDO EL ARTÍCULO VII, SUBSECCIÓN 7.01(h), DIVULGACIÓN DE LA FUENTE DE CONTRIBUCIÓN.**

**CONSIDERANDO QUE**, las elecciones primarias de la Ciudad de Tempe se realizarán el 13 de marzo de 2018; y,

**CONSIDERANDO QUE**, bajo la Constitución de Arizona, una ciudad con una población de más de tres mil quinientos (3,500) habitantes tiene derecho a establecer los estatutos de su gobierno, los cuales le conceden autonomía sobre asuntos de interés local; y,

**CONSIDERANDO QUE**, los electores de la Ciudad de Tempe establecieron sus estatutos en 1964, los cuales gobiernan asuntos de interés local; y,

**CONSIDERANDO QUE**, la Suprema Corte de Arizona ha declarado que el "método y manera de conducir elecciones en la ciudad ... es propiamente un tema de interés local y no una cuestión de interés estatal" (el Estado ex rel. Brnovich v. Ciudad de Tucson, 399 P.3d 663 (Ariz. 2017), enmendado (ago. 17, 2017)); y,

**CONSIDERANDO QUE**, en los Estatutos de la Ciudad de Tempe, Artículo IX, Sección 9.02, enmiendas a los estatutos, se establece que las enmiendas a los estatutos pueden ser iniciadas por el Concejo Municipal y todas las enmiendas propuestas deben ser puestas a consideración de los electores elegibles de la ciudad, en elecciones generales o especiales; y,

**CONSIDERANDO QUE**, la Constitución de Arizona, Artículo XIII, Sección 2 y los Estatutos Revisados de Arizona §§ 9-283(C) y 19-143(C) consideran que los Estatutos de la Ciudad de Tempe pueden ser enmendados por las enmiendas propuestas y presentadas por el Concejo Municipal de la Ciudad de Tempe a los electores elegibles durante elecciones generales o especiales; y,

**CONSIDERANDO QUE**, los comentarios de la población fueron solicitados a través de un foro público y del foro Tempe en línea, también se realizó una audiencia pública para considerar el establecimiento de un requisito para revelar las fuentes originales e intermediarias de las principales contribuciones; y,

**CONSIDERANDO QUE**, la implementación de las obligaciones de divulgación para los gastos realizados con el propósito de influir en las elecciones locales de Tempe, incluyendo las de los puestos de alcalde y concejales, mantendrán la confianza del público, eliminarán la corrupción *quid pro quo*, la posibilidad de fraudes en la conducción de las elecciones municipales, y aumentarán la transparencia e integridad del gobierno y de las elecciones locales; y,

**CONSIDERANDO QUE**, el Concejo Municipal de Tempe desea presentar una propuesta de enmienda a los estatutos en las boletas de las elecciones especiales que usarán los electores durante las elecciones primarias/especiales de la Ciudad de Tempe el 13 de marzo de 2018, para determinar si los estatutos de Tempe deben enmendarse y agregar una nueva subsección 7.01(h), divulgación de la fuente de contribución;

**POR LO TANTO, EL CONCEJO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE TEMPE, ARIZONA, RESUELVE LO SIGUIENTE:**

Sección 1. Que se deben realizar elecciones especiales el 13 de marzo de 2018, junto con las elecciones primarias programadas para esa fecha.

Sección 2. Que la siguiente pregunta debe hacerse a los electores elegibles de la Ciudad de Tempe, para determinar si los estatutos de la Ciudad de Tempe deben enmendarse:

LOS ESTATUTOS DE LA CIUDAD DE TEMPE DEBEN ENMENDARSE PARA AGREGAR LA SUBSECCIÓN 7.01(h) QUE DICE LO SIGUIENTE:

**Sec. 7.01(h). Divulgación de la fuente de contribución.**

Habrà un requisito para la divulgación de las fuentes originales e intermedias de las principales contribuciones utilizadas para influir en las elecciones municipales, a fin de fomentar la transparencia y mantener la confianza pública en las elecciones municipales. El Concejo Municipal adoptara, mediante ordenanza, todos los reglamentos para el establecimiento y cumplimiento de los requisitos de divulgación. Este requisito debe estar separado de los requisitos de informes financieros de campaña existentes.

¿DEBE ADOPTARSE LA ENMIENDA DESCRITA ARRIBA?

Sí  NO

Sección 3. Que los electores que estén a favor de esta enmienda a los estatutos deben votar "SÍ" y los electores que se opongan a dicha enmienda deben votar "NO".

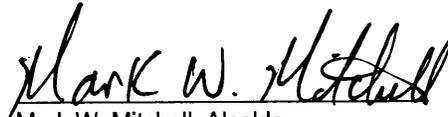
Sección 4. Que las elecciones especiales deben realizarse de conformidad con las provisiones de los Estatutos de la Ciudad de Tempe, del Código Municipal de Tempe, y de las leyes de elecciones generales del Estado de Arizona.

Sección 5. Que el Concejo Municipal ordenará que se impriman las boletas y panfletos publicitarios y debe proveer un número suficiente de boletas para conducir las elecciones.

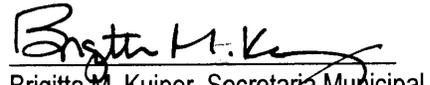
Sección 6. Que los argumentos de apoyo o en contra de la enmienda a los Estatutos que se publiquen en el panfleto publicitario deben registrarse de manera electrónica ante la Secretaría Municipal a más tardar el 13 de diciembre de 2017. Cada argumento debe tener un máximo de 300 palabras y contener la declaración jurada de la persona que lo patrocina. Si el argumento es patrocinado por una organización, es necesario presentar la declaración jurada de dos ejecutivos. Si el argumento es patrocinado por un comité político, entonces es necesaria la declaración jurada del presidente o tesorero del comité. Las personas que firmen también deben identificarse presentando su dirección de residencia o postal y un número de teléfono, esta información no aparecerá en el panfleto. Cada argumento de apoyo o en contra de la proposición, debe acompañarse de (\$100.00) que se depositarán en la oficina de la Secretaría Municipal para cubrir parte de los costos de papel e imprenta del argumento.

Sección 7. Que, si una mayoría de electores elegibles de la ciudad votan a favor de la enmienda a los Estatutos propuesta, será obligación del Concejo Municipal, inmediatamente después del conteo de votos, transmitir una copia certificada de la enmienda a los Estatutos aprobada al Gobernador del Estado de Arizona para su aprobación, según lo dispuesto en los Estatutos de la Ciudad de Tempe y la Constitución de Arizona.

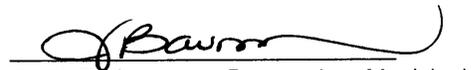
APROBADA Y ADOPTADA POR EL CONCEJO MUNICIPAL DE LA CIUDAD DE TEMPE, ARIZONA, este día 9 de noviembre de 2017.

  
Mark W. Mitchell, Alcalde

DA TESTIMONIO:

  
Brigitta M. Kuiper, Secretaria Municipal

APROBADA DE FORMA:

  
Judith R. Baumann, Procuradora Municipal